ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

A/RES/50/51
29 January 1996

Пятидесятая сессия
Пункт 145 повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Шестого комитета (A/50/642 и Corr.1)]

50/51. Осуществление положений Устава, касающихся помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций

Генеральная Ассамблея,

будучи обеспокоена специальными экономическими проблемами, которые встают перед некоторыми государствами вследствие осуществления превентивных или принудительных мер, принятых Советом Безопасности против других государств, и принимая во внимание обязанность членов Организации Объединенных Наций по статье 49 Устава Организации Объединенных Наций объединяться для оказания взаимной помощи в проведении мер, о которых принято решение Советом Безопасности,

ссылаясь на право третьих государств, перед которыми встают специальные экономические проблемы такого характера, консультироваться с Советом Безопасности на предмет разрешения таких проблем в соответствии со статьей 50 Устава,

ссылаясь также на доклады 1994 года 1/ и 1995 года 2/ Специального комитета по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации, содержащие разделы, посвященные рассмотрению Комитетом предложений, представленных по вопросу об осуществлении положений Устава Организации Объединенных Наций, касающихся оказания помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций, предусмотренных в главе VII Устава,

ссылаясь далее на:

- a) доклад Генерального секретаря, озаглавленный "Повестка дня для мира" 3/, в частности его пункт 41;
- b) свои резолюции 47/120 А от 18 декабря 1992 года, озаглавленную "Повестка дня для мира: превентивная дипломатия и смежные вопросы", и 47/120 В от 20 сентября 1993 года, озаглавленную "Повестка дня для

1/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок девятая сессия, Дополнение № 33 (A/49/33).

2/ Там же, пятидесятая сессия, Дополнение № 33 (A/50/33).

3/ A/47/277-S/24111.

мира", в частности ее раздел IV, озаглавленный "Специальные экономические проблемы, возникающие из проведения превентивных или принудительных мер";

- c) меморандум Генерального секретаря, озаглавленный "Дополнение к Повестке дня для мира" 4/;
- d) заявление Председателя Совета Безопасности от 22 февраля 1995 года 5/;
- e) доклад Генерального секретаря, подготовленный в соответствии с запиской Председателя Совета Безопасности 6/ в отношении вопроса о специальных экономических проблемах государств, возникающих в результате введения санкций согласно главе VII Устава Организации Объединенных Наций 7/;
- f) доклады Генерального секретаря "Экономическая помощь государствам, пострадавшим в результате осуществления резолюций Совета Безопасности о введении санкций против Союзной Республики Югославии (Сербия и Черногория)" 8/,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря об осуществлении положений Устава, касающихся помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций, предусмотренных в главе VII Устава 9/,

напоминая, что вопрос об оказании помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций, в последнее время рассматривался на нескольких форумах, включая Генеральную Ассамблею и ее вспомогательные органы и Совет Безопасности,

напоминая также о выраженном Советом Безопасности в заявлении Председателя Совета Безопасности от 16 декабря 1994 года 10/ намерении в рамках усилий Совета по улучшению потока информации и обмена идеями между членами Совета Безопасности и другими государствами - членами Организации Объединенных Наций чаще прибегать к проведению открытых заседаний, в частности на раннем этапе рассмотрения им того или иного вопроса,

подчеркивая, что при определении режимов санкций следует надлежащим образом учитывать потенциальные последствия санкций для третьих государств,

подчеркивая также в этой связи полномочия, которыми Совет Безопасности наделен на основании главы VII Устава, и главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности, которая возложена на Совет в статье 24 Устава с целью обеспечить быстрые и эффективные действия Организации Объединенных Наций,

напоминая, что, согласно статье 31 Устава, любой член Организации, который не является членом Совета Безопасности, может принять участие, без права голоса, в обсуждении любого вопроса, внесенного в Совет Безопасности, во всех тех случаях, когда Совет Безопасности находит, что интересы этого члена Организации специально затронуты,

признавая, что оказание помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций, еще в большей степени способствовало бы эффективному и всеобъемлющему подходу международного сообщества к обязательным санкциям, введенным Советом Безопасности,

-
- 4/ A/50/60-S/1995/1.
- 5/ S/PRST/1995/9.
- 6/ S/25036.
- 7/ A/48/573-S/26705.
- 8/ A/49/356 и A/50/423.
- 9/ A/50/361.
- 10/ S/PRST/1994/81.

признавая также важность того, чтобы в международных механизмах сотрудничества и оказания экономической и финансовой помощи учитывались специальные экономические проблемы государств, вытекающие из осуществления санкций, введенных на основании главы VII Устава,

1. подчеркивает важность проведения консультаций на основании статьи 50 Устава Организации Объединенных Наций, в кратчайшие возможные сроки, с третьими государствами, которые могут столкнуться со специальными экономическими проблемами, вытекающими из осуществления превентивных или принудительных мер, введенных Советом Безопасности на основании статьи VII Устава, и своевременных и регулярных оценок, по мере необходимости, их последствий для таких государств, и с этой целью просит Совет Безопасности рассмотреть вопрос о соответствующих путях и средствах повышения эффективности его рабочих методов и процедур, применяемых при рассмотрении заявок пострадавших стран на получение помощи в контексте статьи 50;

2. приветствует меры, принятые Советом Безопасности в целях повышения эффективности и транспарентности комитетов по санкциям, и настоятельно рекомендует, чтобы Совет продолжал и впредь предпринимать усилия, направленные на улучшение функционирования этих комитетов, рационализацию их рабочих процедур и облегчение доступа к ним для представителей государств, перед которыми встают специальные экономические проблемы, возникшие в результате проведения санкций;

3. просит Генерального секретаря в рамках имеющихся ресурсов обеспечить, чтобы Совет Безопасности и его комитеты по санкциям имели возможность выполнять свою работу оперативно, и принять надлежащие меры в соответствующих подразделениях Секретариата для того, чтобы скоординированным образом выполнять следующие функции:

a) сопоставлять, оценивать и анализировать, по просьбе Совета Безопасности и его органов, информацию о последствиях режимов санкций в третьих государствах, которые пострадали или могут особо пострадать от осуществления санкций, и о возникающих в результате этого потребностях таких государств, а также постоянно информировать Совет Безопасности и его органы;

b) консультировать Совет Безопасности и его органы, по их просьбе, относительно специальных потребностей или проблем этих третьих государств и представлять возможные варианты, с тем чтобы, сохраняя эффективность режимов санкций, можно было внести соответствующие коррективы в применение режима или в сам режим в целях смягчения отрицательных последствий для таких государств;

c) сопоставлять и координировать информацию о международной помощи, доступной для третьих государств, пострадавших от осуществления санкций, и официально доводить ее до сведения заинтересованных государств-членов;

d) изучать новаторские и практические меры по оказанию помощи пострадавшим третьим государствам посредством сотрудничества с соответствующими учреждениями и организациями, входящими и не входящими в систему Организации Объединенных Наций;

4. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят первой сессии доклад об осуществлении пункта 3, выше, и о возможных руководящих принципах, которые могут быть приняты по техническим процедурам, подлежащим использованию соответствующими частями Секретариата в целях:

a) предоставления Совету Безопасности и его органам более полной информации и своевременных оценок относительно фактических или потенциальных последствий санкций для третьих государств, которые ссылаются на статью 50 Устава;

b) разработки возможной методологии оценки последствий, фактически испытываемых третьими государствами в результате осуществления превентивных или принудительных мер;

c) координации информации о международной экономической или другой помощи, потенциально имеющейся в распоряжении этих третьих государств;

5. подчеркивает важную роль Генеральной Ассамблеи, Экономического и Социального Совета и Комитета по программе и координации в мобилизации и мониторинге, в соответствующих случаях, усилий по оказанию экономической помощи международным сообществом и системой Организации Объединенных Наций государствам, которые столкнулись со специальными экономическими проблемами вследствие осуществления превентивных или принудительных мер, введенных Советом Безопасности;

6. предлагает организациям системы Организации Объединенных Наций, международным финансовым учреждениям, другим международным организациям, региональным организациям и государствам-членам по-прежнему учитывать и более конкретно и непосредственно решать, в соответствующих случаях, специальные экономические проблемы третьих государств, пострадавших от санкций, введенных на основании главы VII Устава, и с этой целью рассмотреть пути и способы усовершенствования процедур для консультаций, с тем чтобы поддерживать конструктивный диалог с такими государствами, в том числе путем проведения регулярных и частых встреч, а также, в соответствующих случаях, специальных встреч между пострадавшими третьими государствами и сообществом доноров при участии учреждений Организации Объединенных Наций и других международных организаций;

7. просит Специальный комитет по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации на своей сессии 1996 года продолжить первоочередное рассмотрение вопроса об осуществлении положений Устава, касающихся помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций по главе VII Устава, принимая во внимание доклад Генерального секретаря 9/ и предложения, представленные по этому вопросу, прения по этому вопросу, состоявшиеся в Шестом комитете в ходе пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи, и в частности прогресс, достигнутый в выполнении положений настоящей резолюции.

87-е пленарное заседание,
11 декабря 1995 года